

TIESAS SPRIEDUMS (ceturtais pārbaudi)

2014. gada 10. jūlijā (*)

Nodokņi – PVN – Direktīva 77/388/EEK – 17. panta 5. punkta trešais daļas c) apakšpunkts – 19. pants – Priekšnodokļa atskaitēšana – Līzinga darījumi – Jaukta veida darījumos izmantojamas preces un pakalpojumi – Noteikums atskaitēm s PNV summas noteikšanai – Atkarībā ietveroša kārtība – Apstākļi

Līeta C-183/13

par līgumu sniegt prejudicielu nolūkumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Supremo Tribunal Administrativo* (Portugāle) iesniedza ar līgumu, kas pieņemts 2013. gada 16. janvārī un kas tiesīs reģistrēts 2013. gada 12. aprīlī, tiesīsvedībā?

Fazenda Pública

pret

Banco Mais SA.

TIESA (ceturtais pārbaudi)

šāds sastavā: pārstāvētās priekšsēdētājs L. Bejs Larsens [L. Bay Larsen], Tiesas priekšsēdētāja vietnieks K. Lēnartss [K. Lenaerts], kas pilda ceturtais pārstāvētās tiesneša pienākumus, tiesneši M. Safjans [M. Safjan], J. Malenovskis [J. Malenovský] (referents) un K. Jirimäe [K. Jürimäel],

referentiadvokāts M. Špunars [M. Szpunar],

sekretāre M. Ferreira [M. Ferreira], galvenā administratorka,

uzņemēji rakstveida procesu un 2014. gada 6. marta tiesas sēdi,

uzņemēji rakstveida procesu un 2014. gada 6. marta tiesas sēdi,

– Portugāles valdības vīrs – L. Inez Fernandes un R. Laires, pārstāvji,

– Somijas valdības vīrs – J. Heliskoski, pārstāvvis,

– Apvienotā Karalistes valdības vīrs – J. Beeko un V. Kaye, pārstāvvi, kurām pārstāvēti O. Thomas un R. Hill, barristers,

– Eiropas Komisijas vīrs – M. Afonso un C. Soulay, pārstāvvi,

uzņemēji rakstveida procesu un 2014. gada 6. marta tiesas sēdi bez referentiadvokāta secinājumiem,

pasludina šo spriedumu.

Spriedums

1 Līgums sniegt prejudicielu nolūkumu ir par to, ka interpretāt Padomes 1977. gada 17.

maijs Sesto direktīvu 77/388/EKK par to, kā saskaņojami daļēji būtu akti par apgrozījuma nodokļiem – Kopēja pievienotās vērtības nodokļu sistēma: vienota aprēķinu bēze (OV L 145, 1. lpp., kas grozīta ar Padomes 1995. gada 10. aprīļa direktīvu 95/7/EK, OV L 102, 18. lpp.; turpmāk teksts – “Sestā direktīva”).

2 Šīs līgums tika iesniegts tiesīsvedībā starp *Fazenda Pública* (Valsts kase) un *Banco Mais SA* (turpmāk teksts – “*Banco Mais*”), līdzīga sabiedrību, par to, kādu aprēķināšanas noteikumu izmanto, lai noteiktu tiesības atskaitētā pievienotās vērtības nodokli (turpmāk teksts – “PVN”), kas maksājams vai samaksāts precīzējoties vai pakalpojumu saņemšanas brīdī, kuri tika izmantoti, lai veiktu gan darījumus, no kuriem var atskaitēt nodokli, gan arī darījumus, no kuriem nevar atskaitēt nodokli (turpmāk teksts – “jauktā veida darījumos izmantojamās preces un pakalpojumi”).

Atbilstošā tiesīsvedību normas

Savienības tiesīsvedību

3 Sestā direktīvas 17. pantā ar nosaukumu “Atskaitēšanas tiesīsvedību izceļsmē un darījumā” ir noteikts:

“2. Ja preces un pakalpojumus nodokļa maksātījs izmanto ar nodokli apliekamiem darījumiem, vienīgi tiešās atskaitētās nodokļa, kurš vienīgi maksā:

a) [PVN], kas maksājams vai samaksāts precīzējoties vai pakalpojumiem, kurus vienīgi jau piegādājis vai sniedzis vai vīrieši piegādāji vai sniegs cits nodokļa maksātījs;

[..]

5. Attiecībā uz precīzētām un pakalpojumiem, ko nodokļa maksātījs izmanto gan 2. un 3. punkta aptvertiem darījumiem, par kuriem pievienotās vērtības nodoklis ir atskaitīms, gan darījumiem, par kuriem pievienotās vērtības nodoklis nav atskaitīms, atskaitīma ir tikai tā [PVN] daļa, kas attiecināma uz pirmā veida darījumiem.

Šo daļu saskaņā ar 19. pantu nosaka visiem darījumiem, ko veic nodokļa maksātījs.

Dalībvalstis arī var:

a) atzinīti nodokļa maksātījam noteikt daļu katrai savas uzņēmējdarījumiem nozarei ar noteikumu, ka katrai nozarei ir atsevišķa uzskaitē;

b) prasīt, lai nodokļa maksātījs noteiktu daļu katrai savas uzņēmējdarījumiem nozarei un veiktu atsevišķu uzskaiti katrai nozarei;

c) atzinīti vai prasīt nodokļa maksātījam veikt atskaitēšanu, pamatojoties uz visu precīzētā pakalpojumu vai to daļas izmantojumu;

d) atzinīti vai likt nodokļa maksātījam veikt atskaitēšanu saskaņā ar pirmajā apakšpunktā noteiktajiem noteikumiem par visām tajā minētām precīzētām un pakalpojumiem;

e) nodrošināt to, ka, ja PVN, kas nodokļa maksātījam nav atskaitīms, ir nenozīmīgs, to uzskata par nulli.

4 Sestā direktīvas 19. panta “Atskaitēmās daļas aprēķināšana” 1. punktā ir noteikts:

“Da?u, kas atskait?ma atbilst?gi 17. panta 5. punkta pirmajai da?ai, veido da?skaitlis:

- par kura skait?t?ju ?em kop?jo gada apgroz?juma summu bez [PVN], kura attiecin?ma uz dar?jumiem, par kuriem pievienot?s v?rt?bas nodoklis ir atskait?ms atbilst?gi 17. panta 2. un 3. punktam,
- par kura sauc?ju ?em kop?jo gada apgroz?juma summu bez pievienot?s v?rt?bas nodok?a, kura attiecin?ma uz dar?jumiem, kas iek?auti skait?t?j?, un uz dar?jumiem, par kuriem pievienot?s v?rt?bas nodoklis nav atskait?ms. Dal?bvalstis var iek?aut sauc?j? ar? subs?diju summu, iz?emot t?s, kas aprakst?tas 11. panta A da?as 1. punkta a) apakšpunkt?.

Šo da?u nosaka ik gadu, fiks? procentos un noapa?o l?dz ciparam, kas nep?rsniedz n?kamo vien?bu.”

Portug?les ties?bas

5 Pievienot?s v?rt?bas kodeksa (*Código do Imposto sobre o Valor Acrescentado*, turpm?k tekst? – “C/VA”), t? redakcij?, kas bija piem?rojama 2004. finanšu gadam, 23. pant? ir noteikts:

1. Ja nodok?a maks?t?js savas uz??m?jdarb?bas ietvaros veic pre?u pieg?des vai sniedz pakalpojumus, no kuriem da?a nedod ties?bas uz atskait?šanu, tad par pirkumiem samaks?tais nodoklis ir atskait?ms tikai atbilstoši procentam, kas atbilst gada ien?kumiem no dar?jumiem, kas dod ties?bas uz atskait?šanu.
2. Ne?emot v?r? iepriekš?j?s da?as noteikumus, nodok?a maks?t?js var veikt atskait?šanu atbilstoši faktiskajam visu izlietoto pre?u un pakalpojumu vai to da?as izmantojumam, ar nosac?jumu, ka par to iepriekš tiek pazi?ots tiešo un netiešo nodok?u ?ener?ldirekcijai, tom?r tas neskar š?s iest?des ties?bas paredz?t speci?lus nosac?jumus vai izbeigt šo proced?ru nopietnu nodok?u iekas?šanas trauc?jumu gad?jum?.
3. Nodok?u iest?des var likt nodok?u maks?t?jam iev?rot iepriekš?j? punkta noteikumus:
 - a) ja nodok?a maks?t?js veic noš?irtas saimniecisk?s darb?bas;
 - b) ja 1. punkt? noteikt? proced?ras piem?rošana rada v?r? ?emamus nodok?u iekas?šanas trauc?jumus.
4. 1. punkt? noteiktie konkr?t?s atskait?šanas procenti rodas no da?skait?a, kura skait?t?ju veido pre?u pieg?des un pakalpojumu sniegšanas, kas saska?? ar 19. pantu un 20. panta 1. punktu dod ties?bas uz atskait?šanu, gada [apgroz?juma] summa, neieskaitot nodokli, un sauc?ju veido visu nodok?a maks?t?ja veikto darb?bu, ieskaitot darb?bas, kas ir atbr?votas no nodok?a vai neietilpst nodok?a piem?rošanas jom?, it ?paši neaplik?ts subs?dijas, iz?emot kapit?la subs?dijas, gada [apgroz?juma] summa, neieskaitot nodokli.
5. Tom?r iepriekš min?taj? apr??in? netiek iek?auta to pamatl?dzek?u p?reja, kas ir izmantoti uz??muma darb?b?, un darb?bas ar nekustamo ?pašumu vai finanšu darb?bas, kur?m ir papildu raksturs, sal?dzinot ar nodok?u maks?t?ja veiktaj?m darb?b?m.

[..]”

Pamatlieta un prejudici?lais jaut?jums

6 *Banco Mais* ir banka, kas veic l?zinga dar?jumus autob?ves nozar?, k? ar? citus finanšu

dar?jumus.

7 No Tiesas r?c?b? esošajiem lietas materi?liem izriet, ka savas darb?bas ietvaros *Banco Mais* veic gan dar?jumus, kas dod ties?bas uz nodok?a atskait?šanu, gan ar? dar?jumus, kas š?das ties?bas nedod. Š?di darbojoties, *Banco Mais* izmanto preces un pakalpojumus, kas tiek ekskluz?vi izmantoti tikai vien? no š?m dar?jumu kategorij?m, k? ar? jaukta veida dar?jumos izmantojamas preces un pakalpojumus, par ko tai ir j?maks? PVN.

8 Attiec?b? uz 2004. finanšu gadu *Banco Mais* piln?b? atskait?ja to PVN, kas bija samaks?ts par prec?m un pakalpojumiem, ko izmanto tikai un vien?gi t?du dar?jumu veikšanai, par kuriem ir ties?bas atskait?t PVN, kas ietv?ra ar? transportl?dzek?u ieg?di bankas l?zinga darb?bu vajadz?b?m.

9 Attiec?b? uz jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem *Banco Mais* apr??in?ja atskait?mo da?u, pamatojoties uz da?u, kur? k? skait?t?js bija samaksa, kas sa?emta par finanšu dar?jumiem, par kuriem var atskait?t nodokli un kuriem tika pieskait?ts apgroz?jums no l?zinga dar?jumiem, par kuriem var atskait?t nodokli, un kur? k? sauc?js bija samaksa, kas sa?emta par visiem tiem finanšu dar?jumiem, kuriem tika pieskait?ts apgroz?jums no visiem l?zinga dar?jumiem kop?. Praks? š? metode ??va *Banco Mais* uzskat?t, ka 39 % no maks?jam? vai samaks?t? PVN par š?m prec?m un pakalpojumiem bija atskait?mi.

10 P?c 2007. gad? veikt? nodok?u audita par 2004. finanšu gadu *Banco Mais* tika noteikts pien?kums ar *Fazenda Pública* 2008. gada 7. febru?ra l?mumu samaks?t PVN par?du kop? ar kompens?cijas procentiem, jo metode, ko š? sabiedr?ba izmantoja, lai noteiktu savas ties?bas atskait?t nodokli, izrais?ja iev?rojamu izkrop?ojumu, nosakot maks?jamo nodokli.

11 Šaj? l?mum? *Fazenda Pública* neapšaub?ja *Banco Mais* iesp?ju apr??in?t savu atskait?mo da?u, cikt?l runa ir par kred?tdar?jumiem, kas nav l?zinga dar?jumi, atsaucoties b?t?b? uz to atl?dz?bas da?u, kas sa?emta par dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli. Turpretim attiec?b? uz l?zinga dar?jumiem t? uzskat?ja, ka tas, ka par krit?riju tika izmantota t? apgroz?juma da?a, kas tika g?ta ar dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli, neizsl?dzot no š? apgroz?juma da?u izmantošanas maksas, kas sa?emtas, kompens?jot ar transportl?dzek?u ieg?di saist?t?s izmaksas, izkrop?oja atskait?m?s da?as apr??inu.

12 Ar 2008. gada 6. maij? *Tribunal tributário de Lisboa* [Lisabonas nodok?u ties?] celto pras?bu *Banco Mais* apstr?d?ja *Fazenda Pública* 2008. gada 7. febru?ra l?mumu.

13 Š? tiesa apmierin?ja *Banco Mais* celto pras?bu, jo nodok?u administr?cija bija interpret?jusi C/VA 23. panta 4. punktu *contra legem*, ?emot v?r?, ka š? norma paredz?ja, neietverot iz??mumu attiec?b? uz l?zinga dar?jumiem, ka attiec?b? uz jaukta veida dar?jumos izmantojamaj?m prec?m un pakalpojumiem izmantojam? proporcija bija j?apr??ina, atsaucoties uz to apgroz?juma da?u, kas tika g?ta ar dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli. Saska?? ar šo normu *Banco Mais* vajadz?ja at?aut ?emt v?r? kred?t??m?ju p?rskait?to visu izmantošanas maksu.

14 *Fazenda Pública* iesniedza apel?cijas s?dz?bu iesniedz?jties? par pirm?s instances tiesas spriedumu, b?t?b? apgalvojot, ka str?ds attiecas nevis uz C/VA 23. panta 4. punkta interpret?ciju, kas izskaidro š? panta 1. punkt? paredz?to atskait?šanas noteikumu, bet gan uz administr?cijas iesp?ju pras?t nodok?u maks?t?jam noteikt vi?a ties?bu atskait?t nodokli apjomu saska?? ar attiec?go pre?u un pakalpojumu izmantošanu, lai nov?rstu b?tisku izkrop?ojumu, nosakot atskait?mo nodokli. Faktiski *Banco Mais* izmantot? metode, kas noz?m?ja [apr??in?m?s] da?as – ko t? izmantoja, lai noteiktu atskait?mo proporciju, – skait?t?j? un sauc?j? ietvert visas izmantošanas maksas, ko tai p?rskait?juši klienti t?s l?zinga l?guma ietvaros, rad?tu š?du izkrop?ojumu, jo it ?paši t? izmantošanas maksu da?a, ar ko tiek kompens?ta transportl?dzek?u

ieg?de, neatspogu?o patieso to izdevumu da?u, kas ir radusies saist?b? ar jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem, kuri var tikt attiecin?ti uz dar?jumiem, kas apliekami ar nodokli.

15 Š?dos apst?k?os *Supremo Tribunal Administrativo* [Augst?k? administrat?v? tiesa] nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?du prejudici?lu jaut?jumu:

“Vai finanšu l?zinga l?gum?, saska?? ar kuru klients maks? izmantošanas maksu, kas sast?v no finanšu amortiz?cijas, procentu likm?m un cit?m maks?m, š? izmantošanas maksa kopum? ir vai nav j?iek?auj sauc?j?, veicot [atskait?m?s] procentu?l?i?s da?as apr??inu, vai ar?, gluži pret?ji, j??em v?r? tikai un vien?gi procentu likmes, jo t?s ir atl?dz?ba vai pe??a, kas ar bankas darb?bu tiek sa?emta no min?t? l?zinga l?guma?”

Par prejudici?lo jaut?jumu

16 No Tiesas r?c?b? esošajiem lietas materi?liem izriet, ka pamatlieta attiecas uz *Fazenda Pública* l?muma p?rr??in?t saska?? ar C/VA 23. panta 2. punkt? paredz?to nodok?a atskait?šanas sh?mu *Banco Mais* atskait?šanas ties?bas, cikt?l runa ir par jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem, likum?bu.

17 Saska?? ar šo p?d?jo min?to normu, skatot to kop? ar C/VA 23. panta 3. punktu, gad?jumos, kad runa ir par nopietniem izkrop?ojumiem nodok?u noteikšan?, nodok?u maks?t?jam var b?t pien?kums veikt PVN atskait?šanu atbilstoši faktiskajam visu izlietoto pre?u un pakalpojumu vai to da?as izmantojumam.

18 T?d?j?di min?taj? norm? ir b?t?b? p?r?emta norma par nodok?a atskait?šanas ties?bu noteikšanu, kas izkl?st?ta Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkt? un kas ir uzskat?ma par atk?pes normu sal?dzin?jum? ar normu, kura paredz?ta š?s direkt?vas 17. panta 5. punkta pirmaj? da?? un 19. panta 1. punkt?.

19 L?dz ar to ir j?uzskata, k? to tiesas s?d? apstiprin?ja Portug?les vald?ba, ka C/VA 23. panta 2. punkts ir attiec?g?s dal?bvalsts ties?b?s transpon?ts Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkts.

20 Š?dos apst?k?os ir j?saprot, ka uzdotais jaut?jums b?t?b? ir par to, vai Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, kas tas nepie?auj, ka dal?bvalsts t?dos apst?k?os k? pamatliet? nosaka bankai, kas tostarp veic l?zinga darb?bas, pien?kumu iek?aut da?as, ko t? izmanto, lai noteiktu vienu atskait?mo proporciju vis?m jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem kop?, skait?t?j? un sauc?j? tikai to izmantošanas [nomas] maksas da?u, ko p?rskaita klienti savu l?zinga l?gumu ietvaros un kas atbilst procentiem.

21 Saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru, interpret?jot Savien?bas ties?bu normu, ir j??em v?r? ne tikai t?s teksts, bet ar? t?s konteksts un tiesisk? regul?juma, kur? š? norma ir ietverta, izvirz?tie m?r?i (spriedums SGAE, C?306/05, EU:C:2006:764, 34. punkts).

22 Šaj? gad?jum? Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkt? ir noteikts, ka dal?bvalsts var at?aut vai pras?t nodok?a maks?t?jam veikt PVN atskait?šanu, pamatojoties uz visu pre?u un pakalpojumu vai to da?as izmantojumu.

23 ?emot v?r? š?s normas formul?jumu, dal?bvalsts var paredz?t t?du nodok?a atskait?šanas rež?mu, kur? tiek ?emts v?r? visu vai da?as attiec?go pre?u un pakalpojumu ?pašs izlietojums.

24 T? k? Sestaj? direkt?v? nav nek?das citas nor?des attiec?b? uz norm?m, kuras var

izmantot šaj? gad?jum?, t?s ir j?paredz dal?bvalst?m (šaj? zi?? skat. spriedumus *Royal Bank of Scotland*, C?488/07, EU:C:2008:750, 25. punkts, un *Crédit Lyonnais*, C?388/11, EU:C:2013:541, 31. punkts).

25 No vienas puses, k? tas skaidri izriet no Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta un 19. panta 1. punkta formul?juma, p?d?j? min?taj? norm? ir vien?gi atsauce uz š?s direkt?vas 17. panta 5. punkta pirmaj? da?? paredz?to atskait?mo da?u, un l?dz ar to taj? ir ietverts detaliz?ts apr??in?šanas noteikums vien?gi attiec?b? uz 17. panta 5. punkta pirmaj? da?? min?to gad?jumu (šaj? zi?? skat. spriedumu *Royal Bank of Scotland*, EU:C:2008:750, 22. punkts).

26 No otras puses, kaut ar? Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkt? ir paredz?ts, ka šis apr??in?šanas noteikums ir piem?rojams vis?m jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem, ko ieg?d?jies nodok?u maks?t?js, š? 17. panta 5. punkta treš? da?a, kur? ar? ir ietverta c) apakšpunkt? min?t? norma, s?kas ar v?rdu "tom?r", kas noz?m? atk?pes no min?t?s normas (spriedums *Royal Bank of Scotland*, EU:C:2008:750, 23. punkts).

27 Tom?r, izmantojot Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkt? paredz?t?s ties?bas atk?pties no šaj? norm? paredz?t? apr??in?šanas noteikuma, ikvienai dal?bvalstij ir j??em v?r? min?t?s direkt?vas m?r?is un strukt?ra, k? ar? principi, uz kuriem ir balst?ta kop?ja PVN sist?ma (spriedumi *BLC Baumarkt*, C?511/10, EU:C:2012:689, 22. punkts, un *Crédit Lyonnais*, EU:C:2013:541, 52. punkts).

28 Šaj? zi?? Tiesa atg?din?ja, ka atskait?šanas sist?mas m?r?is ir piln?b? atbr?vot uz??m?ju no PVN, kas tam j?maks? vai ko tas samaks?jis saist?b? ar visu savu saimniecisko darb?bu. L?dz ar to PVN sist?ma nodrošina piln?gu neutralit?ti attiec?b? uz nodok?u uzlikšanu uz??m?jdarb?bai neatkar?gi no t?s m?r?iem vai t?s rezult?tiem, ar nosac?jumu, ka pati min?t? uz??m?jdarb?ba princip? ir apliekama ar PVN (spriedums *Royal Bank of Scotland*, EU:C:2008:750, 15. punkts).

29 Turkl?t Tiesa atzina, ka Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as m?r?is ir at?aut dal?bvalst?m ?emt v?r? nodok?u maks?t?ju noteiktu darb?bu ?pašo raksturu, lai pan?ktu daudz prec?z?kus rezult?tus, nosakot atskait?šanas ties?bu apjomu (šaj? zi?? skat. spriedumus *Royal Bank of Scotland*, EU:C:2008:750, 24. punkts, un *BLC Baumarkt*, EU:C:2012:689, 23. un 24. punkts).

30 No iepriekš min?t? izriet, ka, ?emot v?r?, pirmk?rt, Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunktu, otrk?rt, kontekstu, k?d? ietlpst š? norma, treš?rt, nodok?u neutralit?tes un sam?r?guma principus un, ceturtk?rt, š?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as m?r?i, ikvienai dal?bvalstij, kas izmanto Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkt? paredz?t?s ties?bas, ir j?nodrošina, ka atskait?m? nodok?a apr??in?šanas noteikumi ?auj ?oti prec?zi konstat?t to PVN da?u, kas attiecas uz darb?b?m, no kur?m? ir atskait?ms PVN (šaj? zi?? skat. spriedumu *BLC Baumarkt*, EU:C:2012:689, 23. punkts).

31 Nodok?u neutralit?tes princips, kas ir rakstur?gs kop?jai PVN sist?mai, prasa, lai atskait?m? nodok?a summas apr??in?šanas noteikumi objekt?vi atspogu?otu izdevumu par jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem faktisko da?u, kas ir saist?ti ar dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli (šaj? zi?? skat. spriedumu *Securenta*, C?437/06, EU:C:2008:166, 37. punkts).

32 T?d?j?di Sest? direkt?va pie?auj, ka dal?bvalstis attiec?gajai darb?bai piem?ro metodi vai sadales krit?riju, kas atš?iras no metodes, kura ir balst?ta uz apgroz?jumu, ar nosac?jumu, ka š? metode garant? prec?z?ku PVN priekšnodok?a atskait?m?s da?as noteikšanu nek? t?, kas izriet?tu, piem?rojot metodi, kura ir balst?ta uz apgroz?jumu (šaj? zi?? skat. spriedumu *BLC Baumarkt*, EU:C:2012:689, 24. punkts).

33 Šaj? zi?? ir j?nor?da, ka, kaut ar? t?diem bankas veiktiem l?zinga dar?jumiem automaš?nu nozar? k? pamatlief? var b?t nepieciešams izmantot noteiktas jauktas veida dar?jumos izmantojamas preces un pakalpojumus, piem?ram, ?kas, elektroener?ijas pat?ri?u vai noteiktus transvers?lus pakalpojumus, visbiež?k š?da izmantošana ir saist?ta galvenok?rt ar finans?šanu vai l?gumu, ko iznom?t?js nosl?dzis ar t? klientiem, p?rvald?bu, nevis ar automaš?nu nodošanu izmantošan?. iesniedz?tiesai ir j?noskaidro, vai tas t? ir pamata liet?.

34 Tom?r š?dos apst?k?os atskait?m? nodok?a apr??in?šana, piem?rojot uz apgroz?jumu balst?tu metodi, saska?? ar kuru tiek ?emtas v?r? summas saist?b? ar to klientu samaks?to nomas maksas da?u, ar kuru tiek kompens?ta transport?dzek?a nodošana r?c?b?, ?auj noteikt PVN priekšnodok?a atskait?mo da?u ne tik prec?zi k? atbilstoši *Fazenda Pública* piem?rotajai metodei, kas ir balst?ta tikai uz to nomas maksas da?u, kura atbilst procentiem un ir k? atl?dz?ba par iznom?t?ja finans?šanas un l?gumu p?rvald?bas izmaks?m, jo šo divu p?d?jo uzdevumu veikšan? visvair?k tiek izmantotas jauktas veida dar?jumos izmantojam?s preces un pakalpojumi automaš?nu nozares l?zinga dar?jumu veikšanas nol?k?.

35 ?emot v?r? visus iepriekš min?tos apsv?rumus, uz uzdoto jaut?jumu ir j?atbild, ka Sest?s direkt?vas 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, kas tas neliedz dal?bvalstij t?dos apst?k?os k? pamatlief? noteikt bankai, kas tostarp veic l?zinga darb?bas, pien?kumu iek?aut da?as, ko t? izmanto, lai noteiktu vienu atskait?mo proporciju vis?m jauktas veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem kop?, skait?t?j? un sauc?j? tikai to izmantošanas [nomas] maksas da?u, ko p?rskaita klienti savu l?zinga l?gumu ietvaros un kas atbilst procentiem, jo visbiež?k š?du pre?u un pakalpojumu izmantošana ir saist?ta galvenok?rt ar finans?šanu un l?gumu p?rvald?bu, un tas ir j?noskaidro iesniedz?tiesai.

Par ties?šan?s izdevumiem

36 Attiec?b? uz pamatlertas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?tiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (cetur? pal?ta) nospriež:

Padomes 1977. gada 17. maija Sest?s direkt?vas 77/388/EEK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze, 17. panta 5. punkta treš?s da?as c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, kas tas neliedz dal?bvalstij t?dos apst?k?os k? pamatlief? noteikt bankai, kas tostarp veic l?zinga darb?bas, pien?kumu iek?aut da?as, ko t? izmanto, lai noteiktu vienu atskait?mo proporciju vis?m jauktas veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem kop?, skait?t?j? un sauc?j? tikai to izmantošanas [nomas] maksas da?u, ko p?rskaita klienti savu l?zinga l?gumu ietvaros un kas atbilst procentiem, jo visbiež?k š?du pre?u un pakalpojumu izmantošana ir saist?ta galvenok?rt ar finans?šanu un l?gumu p?rvald?bu, un tas ir j?noskaidro iesniedz?tiesai.

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – portug??u.